



خطبة جمعة
فسانن دقثهوجوڭ رمضان

سيري 25/2017

28 رمضان 1438 هـ

برسامان

23 جون 2017 م

دكلواركن اوليه

جابتن حال احوال اكام ترثكانو

Peringatan:

Adalah diingatkan bahawa sebarang penambahan dan pemindaan terhadap isi kandungan teks khutbah yang telah disediakan oleh Jabatan Hal Ehwal Agama Terengganu adalah **DILARANG**.

Khatib yang bertugas hendaklah menyemak kembali rukun, ayat Al-Quran dan helaian mukasurat yang diterima. Pastikan teks dibaca terlebih dahulu sebelum menyampaikan khutbah.

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُ بِهِ وَنَسْتَهْدِيهِ
 وَنَسْتَغْفِرُهُ، وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا، وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا،
 مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ، وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ. وَأَشْهَدُ أَنْ
 لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدُ
 اللَّهِ وَرَسُولُهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا وَشَفِيعِنَا وَذُخْرِنَا
 وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ وَأَتْبَاعِهِ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ.
 أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ! اتَّقُوا اللَّهَ وَاشْكُرُوا لِعَلَّكُمْ تَفْلِحُونَ.
 إِخْوَانِي الْمُسْلِمِينَ رَحِمَكُمُ اللَّهُ،

ممولانا کن خطبہ جمعہ قد ہاری این، سائی میرو کقد سموا یغ حاضیر،
 سوفاي سام-سامالہ کیت برتقوی کقد اللہ سبحانہ وتعالیٰ. برشکورلہ
 کقدن سبایق- بایقن، کران ہیغک کساعت این، کیت داقت ہیدوف
 امان دامای ددالم نکارا کیت، ممبولیہکن کیت منجالنی کھیدوفن
 سہارین دغن بائیق، دان داقت ملقساناکن عمل عبادہ خصوص، تنقا
 سبارغ ہالغن دان کغکوان، بربندیغ نصیب صحابہ-صحابہ کیت
 دبیراف بواہ نکارا اسلام، یغ سداغ برکولق معہادفی فقراغن دان
 ککاچاوان.

اداقون کیت دسینی، الحمدللہ! شکور سبایق-بایقن کقد اللہ سبحانہ
 وتعالیٰ. کیت بولیہ منجالنی عبادہ قواسا رمضان دان بربوکا قواسا دغن

تنغ دان لاقغ. کیت بولیه برسبھیغ فرض سچارا برجماعه دمسجد
سوراو، تنقا سکتن. کیت بولیه منونایکن سمبھیغ سنه تراویح دان وتر
دغن سمقورنا. بولیه برقیام اللیل، مباح دان برتداروس القرءان سرتا
بردعا کقد الله سبحانه وتعالی دغن قنوه فغهارقن.

تیدقکه سمو ایت نعمت دان رحمة إلهی کقد کیت سمو؟ برشکورله
کقد الله سبحانه وتعالی، سباکایمان فرمانن ددالم سورة إبراهيم ایات: 7

وَإِذْ تَأَذَّنَ رَبُّكُمْ لَئِن شَكَرْتُمْ لَأَزِيدَنَّكُمْ وَلَئِن كَفَرْتُمْ

إِنَّ عَذَابِي لَشَدِيدٌ ﴿٧﴾

یغ برمقصود: "دان ایغته کتیک توهن کامو مبریتاهو: "دمی
سسوغکوهن! جک کامو برشکور نسچای اکو اکن تمبھی نعمتکو
کقد کامو، دان دمی سسوغکوهن، جک کامو کوفور ایغکر
سسوغکوهن عذابکو امتله کراس".

يَا اللَّهُ !

- تریماله عمل عبادة کامی یغ سدیکیت این.
- قندغله کامی دغن قنداغن رحمة دان کاسیه سایغمو، یا الله!
- سسوغکوهن کامی ملاکوکن سمو عبادة ایت، کران بر ایمان کقدامو
دان مغهارف رحمة سرتا رضامو.

يَا رَحْمَنَ وَيَا رَحِيمَ !

• معافکنله کامي يا الله !

• أمقونيله کامي يا الله !

• کولوغکن کامي دکالغن همبا-همبامو یغ صالح، یغ دامقونکن دوسا کسالهن، سبلوم کامي منیغکلکن دنیا یغ فنا این.

• دغن رحمة دان کاسیه سایغمو يا الله !

• ماتیکن کامي دالم حُسْنِ الْخَاتِمَةِ

• ماتیکن أهلي کلوارک دان أنق چوچو کامي دالم حُسْنِ الْخَاتِمَةِ

دان کولوغکن کامي سباکاي همبا-همبامو یغ دماسوقکن کدالم شرک فرداوسمو، يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ.

قارا أهلي عبادة یغ چینتاکن الله دان رسولن صلی الله علیه وسلم !

ایغته ! سسوغکوهن بولن رمضان اکن فرکي منیغکلکن کیت تیدق

لاما لاکي. سموا تاورن دان کایستیمیوان اکن دباوا برسام. جوسترو،

دالم ماس سهاري دوا یغ برباکي این، دغرله لیما قساننکو این، واهاي

قوم مسلمین سکالین.

یغ فرتام: فستیکن کیت مندافت إجازه درجه ترباءیق، حاصل لاتیهن

کروهانین درقد مَدْرَسَةِ رَمَضَانَ تاهون این. سموک ایمان کیت سماکین

منبل، دان سموک صفة تقوی برتاقق کوکوه ددالم صنوباري کیت.

يغ كدوا: جاك، كاول له نفسو كيت دان هياسكن ديري دغن صفة-
صفة مَحْمُودَة سلفس برأخيرث رمضان نني، سقرتي صبر، برچاكف
موليا، ممعافكن، موده ممينتا معاف، مرنده ديري دان برسغك باءيق
سسام اورغ اسلام.

يغ كتيك: جاديله أهلي توبة، كران رسول الله صلى الله عليه وسلم
سنديري بايق برتوبة دان براستغفار، والاقون بكيندا سأورغ رسول يغ
مَعصُوم. الله امت مئاسيهي همباش يغ بايق برتوبة كقدان.

يغ كامفت: جاديله اورغ-اورغ برإيمان يغ فهم أرتي دان متلامت
هيدوف، سوك برعبادة دان مئكالقكن أهلي كلوارك سرتا صحابة
هنداي، سوقاي توروت برعمل عبادة سچارا بتول دان سمقورنا،
سباكاي بكن حقيقي منوجو عالم أخيرة يغ قستي.

دان يغ كليم: چينتاءيله رسول الله صلى الله عليه وسلم دغن سقنوه
هاتي، دغن منطاعتي قرينتهن، مئعملكن سنه-سنهن، دان جاعن
سكالي-كالي كيت بَخِيل درقد مئوچقكن صلوات دان سلام كقد
بكيندا صلى الله عليه وسلم.

يا الله! برکتيله هيدوف کامي. بيمبيغله کامي کجالن کبرن، کورنياکن کامي توفيق دان هدايهمو اکر تروس برادا قد جالن عبادۀ اين، والاوقون دلوار رمضان ننتي. سلامتکنله کامي يا الله! درقد بالا بنجان يغ مومسنهکن دان مغهنجورکن کامي.

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا ارْكَعُوا وَاسْجُدُوا وَعَبُدُوا رَبَّكُمْ وَافْعَلُوا

الْخَيْرَ لَعَلَّكُمْ تَفْلِحُونَ ﴿٧٧﴾

يغ بر مقصود:

"واهاي اورغ-اورغ يغ بر ايمان، روکوعله سرتا سوجودله دان بر عبادتله کقد توهن کامو دغن متوحيدکنش، سرتا کرجاکنله عمل- عمل کباجيکن؛ سوڤاي کامو برجاي ددنيا دان داخيرة". (سورة الحج آية: 77)

بَارَكَ اللهُ لِي وَلَكُمْ بِالْقُرْءَانِ الْعَظِيمِ، وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ بِالْآيَاتِ
وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ، وَتَقَبَّلَ مِنِّي وَمِنْكُمْ تِلَاوَتَهُ، إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ
الْعَلِيمُ. أَقُولُ قَوْلِي هَذَا، وَأَسْتَغْفِرُ اللهُ الْعَظِيمَ لِي وَلَكُمْ، وَلِسَائِرِ
الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ، وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ فَاسْتَغْفِرُوهُ،
إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ.

الخطبة الثانية

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ، مَلِكِ يَوْمِ الدِّينِ.
وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْمَلِكُ الْحَقُّ الْمُبِينُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا
مُحَمَّدًا عَبْدَ اللَّهِ وَرَسُولَهُ الْأَمِينُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى
سَيِّدِنَا وَشَفِيعِنَا مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ أَجْمَعِينَ.

أَمَّا بَعْدُ فَيَا عِبَادَ اللَّهِ ! اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ. قَالَ تَعَالَى:
يَأَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ وَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنْتُمْ

مُسْلِمُونَ ﴿١٠٢﴾

مَعَاشِرَ الْمُسْلِمِينَ رَحِمَكُمُ اللَّهُ،

ساي برفسان كقد ديرى ساي دان توان- توان، سوقاي تروس برتقوى
كقد الله سبحانه وتعالى دغن سبئر- بئرث. دان جاعنله كيت ماتى،
ملاءينكن دالم كادان اسلام.

كيت تيدق تاهو، افاكه الله سبحانه وتعالى ماسيه ممبريكن قلواغ كقد
كيت اونتوق منموى لاکي بولن رمضان تاهون دغن؟

اوليه ايت، دالم كسمقتن يغ ماسيه اد اين، ماريله كيت تروس
برمجاهدة، تروس فرکاساکن سماغت دان قُدرة كيت. برعبادة دغن
سسوغکوه هاتى، سباکاي فچوتن أخير فچهوجوغ رمضان اين،

دمي مندكتكن ديري كقد الله سبحانه وتعالى سرتا بردعا دغن سقنوه هاتي، سوقاي كيت سلامت دالم براكام، صيحت سجهترا توبوه بادن، برتمبه علمو فغتهاهوان، برکت رزقي، دکورنياکن توبه سبلوم ماتي، رحمة سماس ماتي دان منداقت کامقونن سلقسن. فرمان الله تعالى دالم سورة الأعراف آية: 31

يَبْنِيْٓ ءَادَمَ خُذُوْا زَيْنَتَكُمْ عِنْدَ كُلِّ مَسْجِدٍ وَكُلُوْا وَاشْرَبُوْا وَلَا تُسْرِفُوْا
 إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُسْرِفِيْنَ

يغ بر مقصود:

"واهاي انق-انق آدم! فاكايله فاكاين كامو يغ اينده برهياس قد تياف- تياف كالي كامو كتمقت عبادة (سمبهيع)، دان ماكنله دان مينومله، دان جاغن كامو ملمقاو-لمقاو؛ سسوغكوهن الله تيدق سوک اكن اورغ يغ ملمقاوي باتس". (سورة الأعراف، ايات 31)

قوم مسلمين يغ بر بهاكيا!

ماريله كيت ممقربايقكن دعا كقد الله سبحانه وتعالى، كران سسوغكوهن كيت سبنرن سنتياس برحاجة كقد الله دان امت فقير كقدان.

يقينله، بهاوا سسوغكوهن دعا اداله سنجات باكي اورغ- اورغ يغ
 برايمان. سسوغكوهن الله سبحانه وتعالى امت كاسيه كقد مريك يغ
 بايق بردعا، سباليقن روكيه اورغ- اورغ يغ اعكن بردعا كقدان.
 ماريله قد هاري ساومقام اين، كيت ممقربايقن اوچاقن صلوات دان
 سلام كقد رسول الله صلى الله عليه وسلم سباكايما ن قرينته الله تعالى
 ددالم سورة الأحزاب، ايات: 56

إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا
 عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا ﴿٥٦﴾

يغ برمقصود: "سسوغكوهن الله دان قارا ملائكتن سنتياس برصلوات
 كأتس نبي، (محمد صلى الله عليه وسلم) واهاي اورغ- اورغ يغ برايمان،
 برصلواتله كامو كأتسن سرتا اوچقكنله سلام سجهترا دغن قعحورمتن
 كأتسن دغن سقنوهن."

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، كَمَا
 صَلَّيْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ، وَبَارِكْ عَلَى
 سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ عَلَى سَيِّدِنَا
 إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ فِي الْعَالَمِينَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ
 مَجِيدٌ.

وَارْضَ اللَّهُمَّ عَنِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ الْمَهْدِيِّينَ، سَادَتَنَا أَبِي بَكْرٍ
وَعُمَرَ وَعُثْمَانَ وَعَلِيٍّ، وَعَنْ بَقِيَّةِ الصَّحَابَةِ أَجْمَعِينَ، وَعَنِ التَّابِعِينَ
وَتَابِعِي التَّابِعِينَ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ.

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ، وَالْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ
الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ، إِنَّكَ سَمِيعٌ قَرِيبٌ مُجِيبُ الدَّعَوَاتِ.
اللَّهُمَّ أَلْفَ بَيْنَ قُلُوبِنَا، وَأَصْلِحْ ذَاتَ بَيْنِنَا، وَاجْعَلْنَا مِنَ الرَّاشِدِينَ.
اللَّهُمَّ أَحْسِنْ عَاقِبَتَنَا فِي الْأُمُورِ كُلِّهَا، وَأَجِرْنَا مِنْ خِزْيِ الدُّنْيَا
وَعَذَابِ الْآخِرَةِ، يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ.

اللَّهُمَّ احْفَظْ بَدْوَامِ الْعَوْنِ وَالْهِدَايَةِ وَالتَّوْفِيقِ، وَالصِّحَّةِ وَالسَّلَامَةِ
مِنْكَ يَا كَرِيمُ، مَوْلَانَا الْوَاتِقِ بِاللَّهِ السُّلْطَانَ مِيزَانَ زَيْنِ الْعَابِدِينَ، ابْنَ
الْمَرْحُومِ السُّلْطَانَ مُحَمَّدِ الْمُكْتَفِيِّ بِاللَّهِ شَاهٍ، وَأَنْزِلِ الرَّحْمَةَ عَلَيْهِ
وَعَلَى السُّلْطَانَةِ نُورِ زَاهِرَةٍ، سُلْطَانَةِ تَرْغَكَانُو.

وَاحْفَظْ أَوْلَادَهُ وَأَهْلَهُ وَذَوِيهِ وَأَقَارِبَهُ. وَاحْفَظْ عُلَمَاءَهُ وَوُزَرَءَهُ
وَقُضَاتَهُ وَعُمَّالَهُ وَرِعَايَاهُ مِنَ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ
وَالْمُؤْمِنَاتِ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ، بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.
اللَّهُمَّ احْفَظْ وَلِيَّ الْعَهْدِ تَعَكَو مُحَمَّدَ إِسْمَاعِيلَ ابْنَ الْوَاتِقِ بِاللَّهِ
السُّلْطَانَ مِيزَانَ زَيْنِ الْعَابِدِينَ.

رَبَّنَا ظَلَمْنَا أَنْفُسَنَا وَإِنْ لَمْ تَغْفِرْ لَنَا وَتَرْحَمْنَا لَنَكُونَنَّ مِنَ الْخَاسِرِينَ. رَبَّنَا
آتَنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ. وَصَلَّى اللهُ
عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ. وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ.

عِبَادَ اللهِ!

إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ، وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى، وَيَنْهَى عَنِ
الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ، يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ. فَادْكُرُوا اللَّهَ
الْعَظِيمَ يَذْكُرْكُمْ، وَاشْكُرُوهُ عَلَى نِعَمِهِ يَزِدْكُمْ، وَاسْأَلُوهُ مِنْ فَضْلِهِ
يُعْطِكُمْ، وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ، وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ.